MOM- C-25-09-1810.

APPL	JICATION FO सहायता हेत्	Koshika				
APPLICATION No. : आवेदन संख्या :	10925	0406	APPLICATION DATE: आवंदन तिथी	09/25	Building block of life.	
NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम	and the same of th	uti	AGE-YEARS #	g-and Sex fein		
पिता/कटुम्म का नाम	Sula	PRESENT RESIDENCE ADDRESS		of Roadest		
Наляц)	262002		Porumer	AND THE COLUMN TO THE COLUMN THE	
	PE	FINANCE AND OF A	े स्थाई आवासीय पता ०००८ •		Bre op Pretop	
OCCUPATION : HO	me mal	cer.			होत) / UNMARRIED (अविवाहित)	
TOTAL ANNUAL INCO ,कुल वार्षिक आप	ME: 34	10001- family		(Attach Proof o (আৰ কা মাধ্য	f Income) संलग्न)	
PAN No. स्था खाता सं ARE YOU AN INCOME क्या आप आप कर दाता	TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):	Yes/N डॉ/न			
			MILY DETAILS परिवा	विवरण Gender	Relation with Applicant	
Sr. No. क्रम संख्या	परि	me of Family Member बार के सदस्यों का नाम	Age (Years) ভয় (বৰ্ম)	Rin .	आवेदक के साथ सम्बंध	
1-	Rayes	h	26	D	Sen	
		BASIS for REQUESTING AS	SISTANCE (Tick which	never is apolicable)		
		सहायता के लिये विनति	अर्थार			
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की काणा प्रति संस्थन करे।		EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्थ आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को क्षाया प्रति संतरन व	Ration Card (Attach Copy) उपयोजना कार्ड ने। (प्रमाण पत्र की साथा प्रति संसान करे।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्य	
		"PURPOSE" for सहायता हेतु	REQUESTING ASSIS किये गये विनती का उप	TANCE: देश्य:		
Sr. No. Medical Reports/Prescriptions क्रम संख्या अस्पताल/ग्रॉक्टर से जारी की गई प्रतिके				criptions Attached गई प्रतिबेदन सूची संल	14	
	Dignosts Ric serile cataract					
	Surgerry 11+ Senite Contariost					
		RIE SI	s pamo	x 201	Cammp	
		ASSISTANCE BEING AVAILED	for SAME "PURPOSE	from OTHER SOU	RCES	
Sr. No.		इस उप्पेश्य के शेतू कोई अ NAME of OTHER SOUR		स्थात मा शिवा गया हो AMOUN	IT of ASSISTANCE BEING AVAILED	
क्रम संख्या	ाम स्थात का गाम DBCS			ली गई सहायता राशी 2000 /~		
		O.M. Care				

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वरा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & engoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) में चोपणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विकाण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सही है। यदि कोई विकाण एवं कथन असल्य पाया जाता है के मेरी सहायता निरस्त को जा सकती है।
- मेरे हुआ जो सहायदा राति "कोशिका फाउन्डेशन", में ली का रही है, उसका उपयोग उमी उदेश्य की पृष्टि के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में था। गया है।
- में पांच करत हैं कि तिथ सहायत हेत यह प्रार्थन की गई है, उस राशि का आंशिक या सफल हिस्सा किसी अन्य अंति/नियोगक वीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविष्य में मुँगा।

AGREEMENT by APPLICANT (आवंदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रथम पर अपने हस्ताबर या अंगते की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहपति की पुष्टि करता मूँ एवं "काँगिका पार्वजेशन और उसके म्याबीयों " को अधिकृत करता मूँ कि मेरा नाम, पत्त, फोरो और जो किवरण इस प्रपत्न में बोबित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, दान, मावना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और ज्यलिक्यों के लिये किसी भी प्रसार माण्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रथम का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" व न्यासी अधिकृत है।
- मैं (आवेरक) इस बात से सहमत हैं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण को कि सहामता के उन्देश्यों से प्राधित है मुझे स्वत: सहामता का हकदार नहीं बनाता इस सम्बंध में "कोशिका" एवम उसके न्यांसियों का निर्णय ऑतम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हस्ताधर या अंगूठे का निज्ञान



AGREEMENT by HOSPITAL (EFFIRM gitt Witt)

By afforing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे ऑपक्ट, हरठावरी की ओर से मामलेरोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से बितिय सहायता हेतु सिकारिश की जाती है, जिसे हम (हस्यताल) निम्न प्रकार से वान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो सर्वयान और न ही पविषय में वितिय सहायदा किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वोत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे है, बैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" हो। सहायता विनति ऑशिक/सकल हेंयु मन्दुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्माधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रक्षण है। इस पृष्टि में स्वय्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मरद उक्त रोगी/मामले हेंयु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्माधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रक्षण है। इस पृष्टि में स्वय्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मरद उक्त रोगी/मामले हेंयु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेगा/लोगी।
- 2. "कॉरिंगका फाउन्देशन" में ली गई सहायता केवल बितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्यताल द्वारा दी गई मलाइ या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्यताल
- कं बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्जेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी विस्मेदारी रोगी एवं हर्गणाल की होगी और "कोशिका" की कोई पृथिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

	RECOMMENDED FOR A				
Date of Surgery ऑपरेलन को तारीख	Dr. Allesh Kumar M.B.B.S.M.S. (Name of Pros Rend), Mpl Gift Stamp) डाक्टर का जम प्रकृतिकार व स्ट्रेंट म	(Name) pession for the control of th			
	FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUN	NDATION आनारिक उपयोग होत्			
SIGN	ATURE of TRUSTEE 1 न्यासी इस्ताक्षर ।	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यामी हस्ताक्षर 2			
8	fugel	lit			